

NEWS novità dalle aziende

TXT Claudia Barana

inBreve



SIFONI VERTICALI

WWW.FAANISIFONI.COM

Si chiama Korbel, per la matita di Serafino Ravani, già vincitore del premio Comfort & Design. È il primo sifone con scarico verticale diretto. Un sistema innovativo e originale che significa una vera e propria rivoluzione nel settore. Per bagno, con un arredo minimal, si contraddistingue sul mercato per essere un prodotto rigorosamente Made in Italy. Linee dritte, design essenziale, raffinato. Korbel è stato progettato nell'assoluto rispetto della normativa europea (EN274). Il nuovo progetto di Serafino Ravani si inserisce all'interno di una già vasta gamma di sifoni e design ad alta qualità, che fanno di Ravani Sifoni un leader mondiale e un indiscusso punto di riferimento.

Korbel, designed by Serafino Ravani, was already given the Comfort & Design award. It is the first trap with direct vertical flush. It is an innovative and original system introducing a real revolution in the sector. Conceived for bathrooms with minimal furniture, it stands out on the market because it is a rigorously Made in Italy product. With straight lines, essential and refined design, Korbel was designed in compliance with the European regulation (EN274). The new product by Serafino Ravani is part of an already rich range of top-quality traps that make Ravani Sifoni a world leader and undisputable reference point.

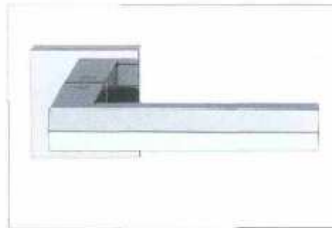


IL COMFORT DEI DETTAGLI

WWW.AXIABATH.IT

Diverse misure, diverse le possibilità di posizionamento. Tra le novità di Axia, è la scelta la vera parola d'ordine. La vasca da bagno in Cristal Plant si può appoggiare sia su zoccolo, sia a terra a seconda delle esigenze estetiche. L'aspetto interessante sono i dettagli, la vasca da bagno in versione doppia, realizzata in corian e disponibile in varie profondità e lunghezze, è allestita con uno o più vani a giorno per posizionare gli oggetti necessari a un completo relax come gli oli e le creme da bagno. Altra proposta è il mobile in ebanite con apertura push and pull, dotato di top in corian termomoldato, completo di specchio con profili in alluminio e lampada alogena.

Various dimensions, various locations. Freedom of choice is the real watchword of the new Axia products. The Cristal Plant bathtub can be placed both on a base and on the floor according to aesthetic demands. Details are the most interesting aspects. The double bathtub in corian is available in different depths and lengths and it is equipped with one or more shelves for objects for complete relaxation such as oils and bath creams. The company presents even the ebony cabinet with push-and-pull opening with thermo-moulded corian top and mirror with aluminium profile and halogen lamp.



MANIGLIE GEOMETRICHE

WWW.VALLIEVALLI.COM

Una composizione che unisce due solidi: un parallelepipedo a base quadrata, il collo, con un trafilato a sezione esagonale che costituisce una solida impugnatura. Siberia H 1040, firmata da Gabriele e Oscar Buratti, è una maniglia in linea con le tendenze più attuali. Una rosetta quadrata dà alla composizione un aspetto scultoreo. La serie è stata realizzata in ottone, con finiture in cromo, cromo-satin e zirtori. La collezione prevede numerose varianti: maniglie per porta con rosetta quadrata, per finestra con placca rettangolare, oppure maniglie disassate mm 300. Bocchetta quadrata, con foro chiave normale e cilindrico, chiave per porta. Infine, chiusura privacy BZG con nottolino e rosetta quadrata.

This composition consists in two solids: a parallelepiped with square base - the neck - with a drawn tube with hexagonal section acting as solid grip. Siberia H1040 designed by Gabriele and Oscar Buratti is a handle following the most recent trends. The square rosette makes the whole handle look sculptural. The range is made of brass with chrome, chrome-satin and zirtori finish. The collection includes numerous versions: door handles with square rosette, floor handles with rectangular plate or 300-mm bar, square escutcheon with standard or cylindrical keyhole, door key and BZG privacy closure with square click and rosette.

022
bathroomagazine